

# ENOTRIA

Il F.C. Enotria 1908 in collaborazione con 

ORGANIZZA

## 29° TORNEO CARLO ANNOVAZZI

Dal 12 Febbraio al 16 Aprile 2009 l'appuntamento annuale  
per il calcio giovanile nazionale

Con il patrocinio di:

A.C. MILAN

Provincia di Milano

Regione Lombardia



[WWW.CALCIOSHOP.it](http://WWW.CALCIOSHOP.it)  
Il sito per il calciatore più esigente!

Fornitore abbigliamento sportivo



## I VALORI NEL DOMANI

Bracco, giovani e sport:  
il nostro percorso per le nuove generazioni,  
con le società sportive del territorio.  
Un impegno di responsabilità sociale perchè la qualità  
della vita si costruisce ogni giorno.





## IL SALUTO DEL PRESIDENTE DEL F.C. ENOTRIA 1908



29<sup>a</sup> edizione, straordinario! Ventinove anni fa, quando ancora non ero presidente, ma attivo dirigente, non avrei mai pensato che saremmo andati avanti così a lungo, circondati da tanta attenzione.

Straordinario perchè per arrivare a questo traguardo servono volontà, umiltà e capacità di offrire sempre qualcosa di nuovo e tutto questo i dirigenti della società, che oggi presiedo, hanno dimostrato di avere.

Il prestigio che ha raggiunto il nostro Torneo Calcistico "Carletto Annovazzi" gli è conferito dallo stesso nome dell'indimenticato Campione al cui ricordo è dedicato il Torneo, dagli importanti personaggi del mondo Sportivo Nazionale che fanno parte del suo Comitato d'Onore e dalle gloriose Società che vi partecipano.

Nel ringraziare, pertanto, tutti coloro i quali hanno reso possibile il raggiungimento di un così importante traguardo, auguro a tutte le società partecipanti, ai loro dirigenti e giocatori, di vivere una avventura sportiva entusiasmante ed una esperienza nuova di sincera amicizia, correttezza e lealtà sportiva.

Un vivo ringraziamento al Presidente del CRLSG Dr. Valter Cottini che ci è stato vicino e che ci ha aiutato nell'organizzazione di questa manifestazione.

Infine devo rinnovare un sentimento di profonda gratitudine al nostro Sponsor Ufficiale, BRACCO S.p.A., il cui Presidente Dr.ssa Diana Bracco è molto sensibile agli insegnamenti sportivi, ma soprattutto sociali ed educativi, che l'Enotria intende trasmettere ai numerosissimi giovani che ogni anno svolgono attività sportiva presso il nostro Centro.

Un particolare ringraziamento anche alla Dr.ssa Lorenzut, Dirigente della BRACCO S.p.A., che partecipa con affetto ed amicizia, da noi ricambiata, alla vita della nostra Società.

In questi giorni non possiamo però dimenticare che da poco tempo ci ha prematuramente lasciato un grande amico ed apprezzato Consigliere dell'Enotria, Flaminio Morato, che per tanti anni è stato apprezzato accompagnatore delle nostre squadre e che i nostri ragazzi, con i quali ha condiviso le gioie di tante vittorie, ricorderanno per sempre.

Avv. Giacomo Mezzena

---

---

## IL COMITATO D'ONORE

**Sig. FRANCO ANNOVAZZI - Sig.ra MANUELA ANNOVAZZI - Sig.ra ROBERTA ANNOVAZZI**

Dott.ssa DIANA BRACCO  
*Presidente ed Amministratore Delegato BRACCO S.p.A.*

Dott.ssa LETIZIA MORATTI  
*Sindaco di Milano*

Dott. PIER GIANNI PROSPERINI  
*Assessore Sport Regione Lombardia*

Dott.ssa IRMA DIOLI  
*Assessore Sport Provincia Milano*

Dott. GIOVANNI TERZI  
*Assessore Sport e Tempo Libero Comune di Milano*

Dott. VINCENZO GUASTAFIERRO  
*Direttore Settore Sport Comune di Milano*

Dott. PIETRO VIOLA  
*Presidente Zona 3*

Dott. GIANCARLO ABETE  
*Presidente F.I.G.C.*

Dott. ANTONIO MATARRESE  
*Presidente F.I.G.C. - L.P.*

Sig. MASSIMO GIACOMINI  
*Presidente Settore Giovanile Scolastico F.I.G.C.*

Sig. CARLO TAVECCHIO  
*Presidente C.R.L. - L.N.D. - F.I.G.C.*

Dott. VALTER COTTINI  
*Coordinatore C.R.L. - S.G.S. - F.I.G.C.*

Dott. FILIPPO GRASSIA  
*Presidente C.P. - C.O.N.I.*

Dott. ANGELO PRAZZOLI  
*Presidente C.P. di MI - L.N.D. e S.G. - F.I.G.C.*

Dott. MASSIMO MORATTI  
*Presidente F.C. INTERNAZIONALE*

Dott. GIOVANNI COBOLLI GIGLI  
*Presidente F.C. JUVENTUS*

On. SILVIO BERLUSCONI  
*Presidente A.C. MILAN*

Dott. LUCA CAMPEDELLI  
*Presidente A.C. CHIEVO-VERONA*

Dott. FABRIZIO GARILLI  
*Presidente PIACENZA CALCIO*

Sig.ra ELISABETTA PASINI  
*Presidente A.C. PRO SESTO*

Sig. STEFANO BERGAMELLI  
*Presidente U.S. PERGOCREMA*

Sig. GIOVANNI BATTISTA BEGNINI  
*Presidente A.C. MONZA BRIANZA 1912*

Sig. MARCO MESSEROTTI  
*Presidente ACCADEMIA I.C.*

Sig. FABRIZIO TONANI  
*Presidente S.S. ALCIONE*

Sig. MASSIMILIANO BORSANI  
*Presidente U.S. ALDINBARIVIERA*

Sig. LUCA CAROGLIO  
*Presidente Polisportiva CIMIANO*

Sig. SABINO ALVIGI  
*Presidente U.S. CORSICO*

Sig. TIZIANO CRUDELI  
*Presidente Polisportiva LOMBARDIA UNO*

Sig. VINCENZO CICORIA  
*Presidente A.S. MASSERONI-MARCHESE*

Sig. PASQUALE MONASIO  
*Presidente PONTE S.P. ISOLA*

Sig. BENVENUTO ZANOLI  
*Presidente SARNICO F.C. 1908*

Dott. ROBERTO DE SILVA  
*BRACCO S.p.A.*

Avv. GIACOMO MEZZENA  
*Presidente F.C. ENOTRIA 1908*

**I saluti**

**SALUTO DEL COORDINATORE F.I.G.C.  
COMITATO REGIONALE LOMBARDIA  
SETTORE GIOVANILE E SCOLASTICO**



Un caloroso saluto da parte del Settore Giovanile e Scolastico della Regione Lombardia a tutti i partecipanti all'edizione 2008 del Torneo Annovazzi, manifestazione che apre ufficialmente la "primavera" del calcio giovanile milanese e lombardo.

Un plauso alla dirigenza della società Enotria 1908, per l'impegno e la professionalità con cui organizzano questo torneo che, anno dopo anno, si conferma uno dei più prestigiosi in ambito regionale.

Nel corso di queste serate di sport avremo occasione di vedere confrontarsi tra loro prestigiose società calcistiche, con la certezza che i ragazzi impegnati in campo daranno vita ad incontri appassionati e soprattutto ricchi di fair play e rispetto per gli avversari e per la classe arbitrale.

Un saluto dunque a tutti i giovani calciatori, alle Autorità, alle dirigenze, agli sportivi ed ai giornalisti che premieranno con la loro presenza questa importante manifestazione

**Il Coordinatore Federale  
Regione Lombardia  
Valter Cottini**



**ALBO D'ORO**

1981	INTERNAZIONALE	1995	ATALANTA
1982	INTERNAZIONALE	1996	ATALANTA
1983	MILAN	1997	INTERNAZIONALE
1984	INTERNAZIONALE	1998	MILAN
1985	INTERNAZIONALE	1999	MILAN
1986	INTERNAZIONALE	2000	INTERNAZIONALE
1987	MILAN	2001	ATALANTA
1988	MILAN	2002	ATALANTA
1989	PRO SESTO	2003	VARESE
1990	INTERNAZIONALE	2004	ATALANTA
1991	INTERNAZIONALE	2005	JUVENTUS
1992	INTERNAZIONALE	2006	INTERNAZIONALE
1993	INTERNAZIONALE	2007	INTERNAZIONALE
1994	TORINO	2008	JUVENTUS

## La storia del Torneo

# UNA REALTÀ NAZIONALE

Il Torneo "Carlo Annovazzi" giunge quest'anno alla 29ª edizione, un traguardo importante per il prestigio della manifestazione, divenuta ormai un appuntamento classico del calendario giovanile nazionale. Il blasone delle squadre professionistiche che con la loro partecipazione hanno dato e continuano a dare lustro a questo torneo (basta leggere l'Albo d'oro) e il sempre crescente numero di squadre che vogliono partecipare al Torneo, sono la conferma di un successo sempre maggiore. Ventinove anni di vita che rendono anche onore alle capacità organizzative della Società Enotria e alla passione dei suoi dirigenti, primi fra tutti dell'ex Presidente Onorario, il Commendator Davide Eleni, che con l'attuale Segretario Generale Antonio Mazzeo, fecero nascere questo torneo per ricordare il più caro e indimenticato dei suoi allievi, quel Carletto Annovazzi che fu grande campione del Milan e della Nazionale. La formula del torneo ha subito negli anni diverse modifiche prima di arrivare alla formula attuale che prevede la partecipazione di diciotto squadre, otto provenienti dal settore professionistico e dieci da quello dilettantistico. Tutti gli incontri sono ad eliminazione diretta, con le seguenti modalità di qualificazione.

Le squadre sono suddivise in 2 gruppi: il 1° gruppo composto da 10 squadre dilettanti più due professioniste di C1.

Il 2° gruppo sarà composto da 6 squadre professionistiche considerate teste di serie, 4 saranno considerate di fascia "A" e disputeranno gli incontri a partire dai quarti di finale mentre 2 saranno considerate di fascia "B" e disputeranno gli incontri a partire dal secondo turno eliminatorio. Le dodici squadre componenti il primo gruppo disputeranno il primo turno eliminatorio con la formula della eliminazione diretta.

Le 6 vincenti accederanno, unitamente con le 2 professioniste di fascia "B" teste di serie, al secondo turno eliminatorio che verrà disputato sempre con la formula della eliminazione diretta.

Successivamente, sempre ad eliminazione diretta verranno disputati i quarti di finale tra le vincenti del secondo turno e le 4 squadre professioniste di fascia "A" considerate teste di serie.

La finalissima per il 1° posto determinerà infine la squadra vincente.

Quest'anno all'Annovazzi sono presenti quattro squadre di serie A, una di B, tre di C oltre alle dieci dilettanti.



## La storia del Torneo

### L'ALBO D'ORO

**1981.** Alla prima edizione partecipano otto squadre: Aldini, Ausonia, Enotria, Inter, Milan, Milanese, Olmi e Vercellese. Finale, come da pronostico, tra Inter e Milan e i nerazzurri scrivono per primi il loro nome nell'Albo d'Oro del Torneo.

**1982.** Sempre otto le squadre partecipanti: Aldini, Bariviera, Enotria, Inter, Lorenteggio, Macallesi, Milan e Sanyo. In finale è ancora derby: l'Inter ribadisce la sua superiorità imponendosi sul Milan per 2-0. Terzo posto alla Macallesi, quarta l'Aldini.

**1983.** Il Milan approfitta dell'assenza dei cugini per aggiudicarsi la manifestazione. Le squadre partecipanti sono Abbiategrosso, Aldini, Corsico, Dindelli, Enotria, Macallesi, Milan e Monza. Finale tra queste ultime due squadre e netta vittoria dei rossoneri per 4-0. Nella finale per il terzo posto l'Aldini prevale sull'Abbiategrosso.

**1984.** Torna l'Inter e la finale è di nuovo un derby. Il risultato non è nuovo, vince ancora l'Inter, ma soffrendo: 4-3. Prima medaglia per l'Enotria che si aggiudica il terzo posto superando la Dindelli. Le altre quattro squadre sono Aldini, Macallesi, Sanyo e Uri.

**1985.** La vittoria arride sempre all'Inter che piega ancora una volta la resistenza del Milan: 1-0. La finale per il terzo posto è vinta dal Bariviera sulla Scarioni. Il quadro delle squadre partecipanti è completato dall'Atalanta che fa il suo esordio nel "Torneo Carlo Annovazzi", e da Monza, Dindelli, Enotria, Macallesi, Milanese.

**1986.** Ad Atalanta, Inter, Milan e Monza, che hanno confermato la loro partecipazione, si aggiungono Bariviera, Enotria, Macallesi e Uri. In finale con l'Inter arriva a sorpresa l'Uri che cede 3-1. L'Enotria disputa la finale per il terzo posto ed esce sconfitta dal Monza.

**1987.** Il Milan spezza l'incantesimo e sconfigge in finale l'Inter 1-0. Il terzo posto è conquistato dal Corsico che supera l'Uri. Tra le squadre professionistiche esordisce il Como; le altre squadre sono: Dindelli, Enotria e Monza.

**1988.** Aumenta il numero delle squadre partecipanti, ma la finale è sempre la stessa: il Milan si ripete con una netta vittoria sull'Inter 4-2. Nella finale di consolazione l'Enotria perde contro il Bariviera.

**1989.** Finale del tutto inedita: fuori Inter e Milan, la sorprendente Pro Sesto si aggiudica il Torneo battendo il Monza 1-0. L'Enotria si prende la rivincita sul Bariviera e conquista (per la seconda volta) il terzo posto.

**1990-1993.** L'Inter si rifà di tre anni di digiuno e inanella una serie di quattro vittorie consecutive contro Legnano (1990) 1-0, Pavia (1991) 2-0, Monza (1992) 2-0, Milan (1993) ai rigori dopo che i tempi regolamentari erano terminati sul 2-2. Il 1993 è un anno importante per la storia del Torneo Annovazzi perché i suoi orizzonti superano per la prima volta confini regionali e si allargano a dimensioni nazionali.

**1994.** Il Torino arriva in finale e strappa l'Inter 6-2. È la prima squadra non lombarda a scrivere il suo nome nell'Albo d'Oro dell'Annovazzi.

**1995.** Nuovo ingresso nell'Albo d'Oro del Torneo: tocca all'Atalanta che sconfigge in finale, ai rigori, la Solbiatese.

**1996.** Il vivaio dell'Atalanta si conferma ai vertici del calcio giovanile nazionale. I bergamaschi battono in finale il Torino. Con lo stesso risultato la Pro Sesto supera il Vicenza nella finale per il terzo posto.

**1997.** Torna al successo l'Inter che batte in finale il Varese. Decide il "Golden Gol" ai tempi supplementari. Per il terzo posto il Vicenza la spunta sulla Juventus 3-1.

**1998.** Dopo nove anni risale alla ribalta il Milan. In una combattutissima finale, i rossoneri si impongono ai supplementari, dopo che i tempi regolamentari erano terminati sull'1-1, contro l'esordiente Parma. Nella finale per il terzo posto l'Inter si consola battendo l'Atalanta 1-0.

**1999.** Sulla scia del successo dell'anno precedente il Milan fa il bis battendo in finale il Vicenza 3-1. L'Enotria conquista un prestigioso terzo posto ai danni dell'Inter, la squadra più titolata del Torneo Carlo Annovazzi.

**2000.** Dopo un biennio l'Inter ritorna al successo, per l'undicesima volta, battendo di stretta misura il Piacenza 1-0. Per il 3° posto la Juventus prevale ai rigori sull'Atalanta.

**2001.** Dopo cinque anni il vivaio dell'Atalanta si riconferma al vertice del Settore Giovanile lombardo battendo in finale l'Inter per 3-0. Per il terzo posto il Milan prevale ai rigori sul Fiorenzuola.

**2002.** L'Atalanta si ripete e batte in finale il Verona (matricola del torneo) per 5-1, mentre per il terzo posto la Soccer Boys, dopo avere eliminato l'Inter ai rigori, prevale sull'Aldini per 4-1, che a sua volta aveva eliminato il Piacenza sempre ai rigori.

**2003.** Dopo la finale persa nel 1997 con l'Inter al "Golden Gol" il Varese vince il Torneo battendo il Chievo 1-0, per il terzo posto l'Atalanta batte l'Aldini 3-0.

**2004.** Dopo il terzo posto della precedente edizione l'Atalanta ritorna al successo e fa cinquina aggiudicandosi il Torneo battendo la Pro Sesto per 3-1 per il terzo posto il Chievo Verona prevale ai calci di rigore sulla matricola Lombardia Uno, sorpresa di questa edizione, squadra dilettante che ha giocato alla pari con le professioniste.

**2005.** Era da tanti anni che si aspettava una finale "classica" tra due grandi Scuole, la 25° edizione del Torneo ci ha accontentati. La Juventus dopo anni di partecipazione, per la prima volta, disputa la finale battendo l'Inter che aveva vinto l'edizione del 2000, per 3-1 entrando nell'Albo d'oro della manifestazione. Per il 3° posto l'Aldini-Bariviera prevale sulla Sampdoria con lo stesso risultato.

## La storia del Torneo

**2006.** Era dal '93 che si attendeva una finale col "derby" milanese. L'Inter doveva riscattare la finale persa l'anno precedente, mentre il Milan doveva migliorare la sua prestazione che non lo vedeva finalista dal 1999. L'incontro si è concluso con un rotondo 4 a 0 per i nerazzurri. Per il 3° posto la Juventus batte l'Accademia I.C. con il punteggio di 2 a 1.

**2007.** Inter e Milan concedono il bis e approdano alla finale battendo rispettivamente Juventus e Accademia IC. La finale si conclude con il medesimo verdetto del 2006: l'inter ha la meglio sui cugini rossoneri con un gol per tempo e con il risultato finale di 2 a 0. Migliore squadra dilettanti si è dimostrata l'Accademia I.C.

**2008.** Dopo il bis dell'Inter nelle ultime due edizioni, la Juventus, dopo aver dominato la 28° edizione del torneo, si aggiudica il torneo per la seconda volta, battendo il Piacenza per 6 a 0. Al terzo posto si sono classificate Enotria e Cimiano.

A proposito di trofei vinti, ecco infine, per gli amanti delle statistiche, il resoconto totale del Torneo: l'Inter è nettamente prima per numero di successi e di finali disputate, 12 vittorie su 16 finali, seguono il Milan con 5 vittorie su 11 finali, l'Atalanta con 5 vittorie su 5 finali, con 1 vittoria il Torino ed il Varese (su due finali) la Juventus con due vittorie su due finali, una vittoria la Pro Sesto (una finale).

### TANTE STELLE

Non può mancare, per concludere questa breve carrellata sulla storia del Torneo, un elenco, sia pure sommario, dei tanti giovani che si sono messi in luce nell'Annovazzi e che dalla platea dell'Enotria sono poi saliti alla ribalta del calcio nazionale e internazionale: Maldini, Casiraghi, Conte, Pessotto, Abbiati, Antonioli, Coco, Del Vecchio, Porrini, Robbiati, Stroppa, Adami, Brambilla, Brivio, Brioschi, Cappellini, Ciocci, Cozza, Cudicini jr., Daino, Di Napoli, Macellari, Pistone, Pizzi, Rossini, Tramezzani, Villa, Zanoncelli, Russo, Sinigaglia, Zanchetta, Donati, Miccoli, Gasbarroni, Sculli, Anania, Montolivo, Pazzini, Palladino, Pasquato, De Ceglie, Marzorati, Lanzafame e Giovinco.

## ALCUNI DEI TANTI CAMPIONI DEL TORNEO ANNOVAZZI



## Pino Coppola

Fiat Autorizzata



**CARROZZERIA MECCANICA  
2 BANCO DIMA  
2 FORNI VERNICIATURA  
PER OGNI TIPO DI VETTURA  
BILANCIATURA GOMME**

Via Fratti, 14 (zona P. Loreto)  
20128 Milano - Tel. 02.25.66.150  
Fax 02.27200774 - ab. 02.66047134  
P. IVA 00121140966

## Officina CESALPINO s.r.l.

autorizzato *Alfa Romeo* 

Via Cesalpino, 9 - 20128 Milano  
Tel. 02.27.20.33.81 / 02.27.20.34.47 - Fax 02.27.200.774

**Leyvit s.r.l.**  
Viterbo Industriali

Uffici e Magazzino:  
20090 Fizzonasco di Pieve Emanuele (MI)  
Via Campania, 9 - Tel. (02) 90.42.90.80 r.a.  
Fax (02) 90.42.90.81

The advertisement features a collection of various industrial fasteners, including bolts, screws, and nuts, arranged on a surface. The background is a solid blue color. The Leyvit logo is in the top left corner, and contact information is in the top right corner.

## Football Club Enotria 1908

Quadro organizzativo 2008/2009

CONSIGLIO DIRETTIVO	
Presidente	GIACOMO MEZZENA
Vice Presidente Area Amministrativa	GIOVANNI DATI
Vice Presidente Area Sportiva	GIUSEPPE APORTI
Segretario Generale	ANTONIO MAZZEO
Segretario Sportivo	ROBERTO VACCARI
Segretario Consiglio Direttivo	CARLO CENNAME
Resp. Dirigenti Accompagnatori	ANTONIO FARENGA
Resp. Manutenzione Ordinaria	ENZO MISINO
Resp. Opere Straordinarie	GILBERTO GOI
Resp. Area Centro Sportivo	FELICE MARENGHI
Responsabile Materiale Sportivo	VALTER ZIBRA
Responsabile Magazzino	GIANFRANCO LEONI
Assistente Area Amministrativa	ENRICO MARCHESI

DIREZIONE SPORTIVA	
Direttore Sportivo	ACHILLE VILLA
Collaboratore Direzione Sportiva	CLAUDIO LECCHI
Collaboratore Direzione Sportiva	ANTONIO VURCHIO
Collaboratore Direzione Sportiva	RENZO BRIOSCHI

SCUOLA CALCIO INTER	
Responsabile Tecnico	ROBERTO RICELLA
Responsabile Organizzativo	EMILIA TORTORA

AREA SANITARIA	
Medico Sociale	LUIGI GALLI
Servizio Sanitario	LODOVICO TONSI
Servizio Sanitario	LORENZO LEO

DIRIGENTI ACCOMPAGNATORI	
ALDRIGHETTI LUCA, BIONDO ANTONINO, CALAMO MASSIMO, CAPRETTI ROLANDO, CASIRAGHI ENRICO FULVIO, CATANIA PAOLA, CAZZANIGA FABIO, CHIAPPA ROBERTO, CUPPARI STELLA, DAL PASSO ANTONIO, DEBELLIS PIETRO, DRAISCI GIOVANNI, FIORE ANTONIO, FORNATARO VINCENZO, FROSI DAVIDE, GORLA CARLO, MARROCCOLI FABIO, MARTELLOTTA VITO, MARZOLA LEONARDO, MONGUZZI RICCARDO, MOSCA ROBERTO, PAJOLA GIUSEPPE, PALAZZOLO FRANCESCO, PALESTRA FABIO, PISCOPO GIUSEPPE, RAVASINI ANDREA, ROMARRI RUGGERO, ROTA LORENZO, SACCHETTO ALESSANDRO, SECCHI CARLO, SANTORO CORRADO, SAVASTA ALESSANDRO, SCARCELLA RICCARDO, SOBACCHI STEFANO, TENCONI MASSIMILIANO.	

ALLENATORI	
GIUSEPPE GIALLORETO	ROBERTO VITALONI
LUCA MARCON	DAVIDE BALCONI
GIOVANNI STRINGHINI	FRANCO SANTINI
MATTEO SALDARINI	MASSIMO MALUSSARDI
DANILO CURATOLO	CARLO ALBERTO ROBBIATI
STEFANO CALOGERO	MATTEO TRAINA MELEGA
FRANCESCO CURATOLO	FABIO SCOGNAMIGLIO
PHILIPPE WESQUET	PAOLO PELLICORO

PREPARATORI PORTIERI	
AUGUSTO RASORI	BONFANTI MATTEO
SIMONE POGLIERI	GIOVANNI RADAELLI

ARBITRI	
ROBERTO CAROSI	RUGGERO ROMARRI
GIUSEPPE PAJOLA	

SERVIZI DIVERSI	
Speaker Ufficiale	PIETRO LOVERA
Fotografo	GARRIBOLI MG Foto - Carate B.
Biglietteria	ENRICO GRAZZANI
Webmaster	DAVIDE BERTONI

SOCI ONORARI	
GENNARO CINO	MAURO MAGGIANI
DARIO LAMPERTI	MAURIZIO BISIN
RAFFAELLA LORENZUT	

ADDETTI AL CENTRO SPORTIVO	
ANTONINO BIONDO	ANNALISA MEDUGNO
ALDO GENNARI	

## Una forte unione

# LA STORIA CONTINUA BRACCO S.p.A. e F.C. ENOTRIA

Il rapporto di collaborazione ed amicizia che lega Bracco ed Enotria affonda le radici nella condivisione di visione e di principi etici: aiutare i giovani a sviluppare il loro potenziale individuale e sociale attraverso lo sport.

Bracco ed Enotria hanno in comune una lunga storia. Nel 2007 Bracco ha festeggiato il suo 80° anniversario, quest'anno Enotria compie ben 100 anni. Due esperienze diverse per ambiti di appartenenza, ma vicine per fatti storici e sociali che hanno coinvolto, attraversato e caratterizzato entrambe le società, cresciute nello stesso quartiere della città.

Un destino che ha portato Bracco ed Enotria ad unirsi ulteriormente condividendo un comune spirito di partecipazione e di attenzione nei confronti dei giovani: attraverso la pratica del calcio Enotria impartisce ai ragazzi, attraverso un'attività motoria in forma ludica, non solo un'accurata educazione sportiva, ma valori di vita. Un impegno, dunque, sportivo, sociale ed educativo pubblicamente riconosciuto e che di generazione in generazione viene trasmesso ai giovani che fanno parte di Enotria.

Il gruppo Bracco, leader mondiale nelle soluzioni globali per la diagnostica per immagini, è presente in 115 paesi ed impiega circa 3000 operatori in tutto il mondo.

L'impegno nel business è affiancato da una partecipazione attiva di Bracco alla vita della comunità nella certezza che oggi il ruolo di un'impresa non possa limitarsi a produttore di profitto, ma debba estendersi anche a quello di protagonista di una società pluralista e civile. Ne è conferma l'attivo impegno, da oltre 10 anni Bracco, nel campo della Responsabilità Sociale sotteso da etica e valori tramandati nel tempo e che si sono concretizzati in progetti sociali rivolti

non solo ai dipendenti del Gruppo, ma anche alla comunità dei territori dove l'azienda è presente. Temi quali i giovani, le donne, la famiglia, la formazione, la tutela dell'ambiente, il supporto ad attività culturali ed artistiche, sono alcuni degli ambiti in cui Bracco realizza progetti per tradurre in realtà una visione imprenditoriale.

In particolare Bracco è vicina alle nuove generazioni attraverso numerose iniziative, spesso sviluppate con le Istituzioni, gli Enti Locali, il mondo della Scuola. Tra questi un progetto ambizioso ed articolato che vede anche Enotria tra i protagonisti ed attori principali: **Giovani&Sport**. Dal 2002, Bracco segue infatti molti giovani appartenenti a società sportive, valorizzando il potenziale offerto dalle attività motorie. Lo sport rappresenta infatti una palestra per la crescita del benessere individuale e sociale ed offre ai ragazzi un'opportunità per aprirsi ai valori della vita.

**Giovani&Sport** prevede il supporto di 15 società sportive impegnate in 7 diverse discipline, coinvolgendo circa 3000 ragazzi di Milano e della Lombardia. Un progetto che coltiva un sogno, il "Sogno Olimpico", con il quale Bracco sostiene 5 giovani atlete per accompagnarle all'ambito traguardo delle Olimpiadi, conciliando il percorso di studio universitario con l'allenamento sportivo. Sport, non è solo competizione; è anche superamento di pregiudizi, barriere fisiche e culturali: non è casuale che proprio il termine sport sia utilizzato allo stesso modo in quasi tutte le lingue del mondo. Bracco sostiene quindi anche una associazione sportiva per ragazzi disabili perchè lo sport sia inclusivo, aggregante ed espressione di energia. Per tutti.

Perchè i giovani rappresentano i valori nel domani.

## NELLO SPORT. FRILIVER INTEGRA LA PASSIONE.



**FRILIVER**  
Energy

L'ALTA QUALITÀ DEGLI INGREDIENTI PIÙ PURI, LE TECNICHE  
PRODUTTIVE PIÙ AVANZATE, I CONTROLLI PIÙ RIGOROSI.  
IN FARMACIA. [WWW.FRILIVER.IT](http://WWW.FRILIVER.IT)

Dal 1865



www.bpm.it

i nostri occhi sono aperti sul mondo, attenti ai passaggi importanti, ai cambiamenti, alle opportunità. È per questo che riusciamo a vedere lontano: nel risparmio gestito, nelle assicurazioni, in internet, negli investimenti istituzionali, nel private banking.



**Banca Popolare  
di Milano**

GENTE CHE GUARDA AVANTI

**Agenzia 515**

20128 Milano - Via Adriano, 96  
Tel. 02.2591758 - Fax 02.2591905

# malegori



- gestione e cure culturali tappeti erbosi
- rigenerazione superfici erbose sportive
- diagnosi fitopatologiche
- interventi biotecnici ed agronomici specifici

malegori COMM. ERMINIO s.r.l.  
20052 Monza (MI) - V.le U. Foscolo, 44 - Tel. 039.2021600 - Fax 039.2840423

**PRONTO INTERVENTO  
24 ORE SU 24**

**PREVENTIVI E SOPRALUOGHI GRATUITI**



**ARTIGIANA srl  
SPURGHI**

Sede Legale: Via Euclide, 11 - 20128 MILANO  
Sede Amministrativa: Via Cesalpino, 60 - 20128 MILANO  
Tel. 02 2570 8739/40 - Fax 02 2571 3218 - E-mail: info@artigiana.it

# FALEGNAMERIA MISINO S.A.S.

**MOBILI  
ARREDAMENTI SU MISURA  
SERRAMENTI IN LEGNO**

**Via Astolfo, 10 - Milano - Tel. 02.716698**



- **CARTOTECNICA**
- **PVC ELETTRISALDATO E CUCITO**
- **PROMOZIONALI**

*Cigiemme s.r.l.*

Sede Legale: Via Coari, 5 - 20141 MILANO

Sede Operativa: Via Sesia, 17 - 20089 QUINTO STAMPI DI ROZZANO (MI)  
Tel. +39 02.57.50.21.53 - Fax +39 02.57.50.30.19



*Studio B.M. di Per. Ind. Maurizio Bisin*

CONSULENZE, PROGETTAZIONE E VERIFICHE IMPIANTI ELETTRICI

20159 Milano  
Via Airolo, 19

Tel. +39.335.6116344  
Fax +39.02.69007906

e-mail: [studio.bisin@libero.it](mailto:studio.bisin@libero.it)



# LA GIAMA

*Per un servizio di qualità*



**Pulizie civili e industriali, sanificazioni, rotazione sacchi, piccoli traslochi, sgomberi, imbiancature.**

**Preventivi gratuiti**



Via Orti, 16 – 20122 MILANO  
e-mail: [lagiama@libero.it](mailto:lagiama@libero.it) Tel.: 335.6695375 – 335.457181  
Fax: 02.25940109



**RISTORANTE PIZZERIA**

**da Massimo**

*CHIUSO LUNEDI*

Via Boves 1 Milano - Tel. 02/26821876

**CON GIARDINO E SALA PRIVATA**



**RENAULT**

**CREATORI DI AUTOMOBILI**

**VENDITA - ASSISTENZA - RIPARAZIONI  
IMPIANTI HI-FI - AUTO ALLARMI - AUTOTELEFONI  
NOLEGGIO AUTO - REVISIONI**

**DAL 1974 RENAULT  
VENITE A TROVARCI: FAVOLOSE PROMOZIONI**

***EZIO COLOMBO s.r.l.***

Via G.B. de la Salle, 15 - 20132 Milano - Tel. 02.25.90.026/27.200.760 - Fax 02.26300265

 **biff**  
IMPIANTI SPORTIVI  
**55 anni sul campo...**



**ORGOGGIO E TRADIZIONE**

sono due dei valori sui quali è basata la nostra azienda. Siamo sempre stati in prima linea per contribuire a sviluppare e migliorare l'arte di costruire impianti sportivi regolamentari, destinati a durare nel tempo, pratici nell'uso e di facile manutenzione. Tutto questo sulla scorta dell'esperienza fatta con milioni di utilizzatori ed applicando una sempre maggiore professionalità delle maestranze e un continuo aggiornamento delle attrezzature.

**QUALITÀ E INNOVAZIONE**

sono i traguardi che abbiamo raggiunto e che continuano a darci tanta soddisfazione. La realizzazione di migliaia di impianti sportivi "chiavi in mano" testimoniano questa nostra grande potenzialità.



24030 VILLA D'ADDA (BG) • Viale dell'Industria, 5 • tel. 035.784141 • fax 035.784123  
www.biffisport.it • e-mail: biff@biffisport.it

**biff**  
S.p.A.  
IMPIANTI SPORTIVI



**systemfloor**  
MANTI SINTETICI

**biff turf**  
CAMPI IN ERBA SINTETICA

## Come comportarsi

# IL REGOLAMENTO

### ART. 1) ORGANIZZAZIONE

LA SOCIETÀ FOOTBALL CLUB ENOTRIA 1908 - SOCIETÀ SPORTIVA DILETTANTISTICA INDICE ED ORGANIZZA UN TORNEO A CARATTERE NAZIONALE DENOMINATO: XXIX TORNEO GIOVANILE NAZIONALE "CARLETTO ANNOVAZZI"

CHE SI DISPUTERÀ NEI GIORNI:

- 12, 19 e 26 Febbraio 2009;
- 5, 12, 19 e 26 Marzo 2009;
- 2 e 16 Aprile 2009.

PRESSO L'IMPIANTO SPORTIVO: Centro Sportivo Enotria Via C. Cazzaniga, 26 - 20132 MILANO.

**ART. 2) CATEGORIA DI PARTECIPAZIONE E LIMITI DI ETÀ**  
IL TORNEO È RISERVATO AI CALCIATORI APPARTENENTI ALLA CATEGORIA GIOVANISSIMI REGOLARMENTE TESSERATI F.I.G.C. CON LA PROPRIA SOCIETÀ PER LA STAGIONE IN CORSO.

NATI DAL **01.01.1994** AL COMPIIMENTO ANAGRAFICO DEL 12° ANNO DI ETÀ.

### ART. 3) PRESTITI

È CONSENTITO IL RICORSO A PRESTITI, IN NUMERO MASSIMO DI 3 (TRE) PER SQUADRA NON INTERCAMBIABILI E VALIDI PER L'INTERA DURATA DEL TORNEO, PREVIA PRESENTAZIONE DI REGOLARE NULLA OSTA RILASCIATO DALLA SOCIETÀ DI APPARTENENZA CHE NON PUÒ ESSERE TRA LE PARTECIPANTI AL TORNEO.

### ART. 4) ELENCHI GIOCATORI

LE SOCIETÀ PARTECIPANTI DOVRANNO PRESENTARE ALL'ORGANIZZAZIONE DEL TORNEO, PRIMA DEL SUO INIZIO, L'ELENCO DEI CALCIATORI CHE INTENDONO UTILIZZARE, FINO AD UN MASSIMO DI N° 25. DOPO L'AVVENUTA CONSEGNA È PROIBITO APPORTARE MODIFICHE A TALI ELENCHI.

NELLA DISTINTA DA PRESENTARE ALL'ARBITRO PRIMA DELLA GARA SARANNO INDICATI FINO AD UN MASSIMO DI GIOCATORI 18.

### ART. 5) SOSTITUZIONI

SONO CONSENTITE N° 7 SOSTITUZIONI, INDIPENDENTEMENTE DAL RUOLO, IN QUALSIASI MOMENTO DELLA GARA.

### ART. 6) SOCIETÀ' PARTECIPANTI

AL TORNEO PRENDERANNO PARTE:

- N° 18 Società ad invito così suddivise:
- 8 Professioniste: Chievo-Verona, Internazionale, Juventus, Milan, Monza, Piacenza, Pergocrema, Pro-Sesto.
- 10 Dilettanti: Accademia I.C., Alcione, Aldini-Bariviera, Cimiano, Corsico, Enotria, Lombardia Uno, Masseroni-Marchese, Ponteisola, Sarnico.

### ART. 7) FORMULA DEL TORNEO

IL TORNEO SI SVOLGERÀ CON LA SEGUENTE FORMULA:  
Tutti gli incontri si svolgeranno con la formula della **Eliminazione diretta**.

CON LE SEGUENTI MODALITÀ DI QUALIFICAZIONE:

Le squadre sono suddivise in 2 gruppi:

il 1° gruppo composto da 10 squadre dilettanti e 2 professioniste di C1;

Il 2° gruppo sarà composto da 6 squadre professionistiche considerate teste di serie, 4 saranno considerate di fascia "A" e disputeranno gli incontri a partire dai quarti di finale mentre 2 saranno considerate di fascia "B" e disputeranno gli incontri a partire dal secondo turno eliminatorio. Le dieci squadre dilettanti più le due di C1 disputeranno il primo turno eliminatorio.

Le 6 vincenti accederanno, unitamente con le 2 professioniste di fascia "B" teste di serie, al secondo turno eliminatorio.

Successivamente verranno disputati i quarti di finale tra le vincenti del secondo turno e le 4 squadre professioniste di fascia "A" considerate teste di serie.

A seguire verranno disputate le due semifinali e la finalissima per il 1° e 2° posto.

### ART. 8) CLASSIFICHE

NON SONO PREVISTE CLASSIFICHE.

### ART. 9) TEMPI DI GARA

LE GARE SI SVOLGERANNO IN 2 (DUE) TEMPI DELLA DURATA DI 30 MINUTI CIASCUNO.

LE PARTITE SI GIOCANO 11>11 SU CAMPI DI DIMENSIONI REGOLAMENTARI CON PORTE REGOLAMENTARI E UTILIZZO DI PALLONI N° 5.

### ART. 10) CALCI DI RIGORE

IN CASO DI PARITÀ AL TERMINE DEI DUE TEMPI REGOLAMENTARI SI PROCEDERÀ ALL'ESECUZIONE DEI CALCI DI RIGORE CON LE MODALITÀ STABILITE DALLA REGOLA 7 DELLE REGOLE DI GIOCO E DELLE DECISIONI UFFICIALI.

### ART. 11) TEMPI SUPPLEMENTARI

È PREVISTA SOLO PER LA FINALE 1° E 2° POSTO LA DISPUTA DI DUE TEMPI SUPPLEMENTARI DI 10 MINUTI CIASCUNO IN CASO DI PARITÀ AL TERMINE DEI TEMPI REGOLAMENTARI; PERSISTENDO PARITÀ AL TERMINE DEI DUE TEMPI SUPPLEMENTARI, PER STABILIRE LA VINCENTE SI PROCEDERÀ ALL'ESECUZIONE DEI CALCI DI RIGORE COME ALL'ART.10.

### ART. 12) ARBITRI

LE GARE SARANNO DIRETTE DA ARBITRI F.I.G.C./A.I.A.

### ART. 13) DISCIPLINA DEL TORNEO

LA DISCIPLINA DEL TORNEO VIENE AFFIDATA AL GIUDICE SPORTIVO TITOLARE O SUPPLENTE DEL COMITATO DI COMPETENZA.

## Come comportarsi

**ART. 14) AUTOMATISMO DELLE SANZIONI (per i Tornei a rapido svolgimento)**

È PREVISTO L'AUTOMATISMO DELLE SANZIONI CON LE SEGUENTI MODALITÀ: IL GIOCATORE ESPULSO DURANTE UNA GARA NON POTRÀ PARTECIPARE ALLA GARA SUCCESSIVA SALVO MAGGIORI SANZIONI INFLITTE DAL GIUDICE SPORTIVO; IL GIOCATORE CHE NEL CORSO DEL TORNEO INCORRE NELLA SECONDA AMMONIZIONE SARÀ SQUALIFICATO PER UNA GARA SU DECLARATORIA DEL GIUDICE SPORTIVO.

**ART. 15) RECLAMI**

EVENTUALI RECLAMI DOVRANNO ESSERE PRESENTATI ENTRO 30 MINUTI DALLA FINE DELLA GARA ACCOMPAGNATI DALLA TASSA DI EURO 51,00; COPIA DEL RECLAMO DOVRÀ ESSERE CONSEGNATA ALLA CONTROPARTE SEMPRE NEI TERMINI DEI 30 MINUTI.

**ART. 16) ASSICURAZIONE**

È RESPONSABILITÀ DI OGNI SOCIETÀ PARTECIPANTE ASSICURARE AI PROPRI GIOCATORI LA COPERTURA ASSICURATIVA. L'ORGANIZZAZIONE DEL TORNEO È RESPONSABILE DELLA REGOLARITÀ DELLA COPERTURA ASSICURATIVA.

**ART. 15) RECLAMI**

EVENTUALI RECLAMI DOVRANNO ESSERE PRESENTATI ENTRO 30 MINUTI DALLA FINE DELLA GARA ACCOMPAGNATI DALLA TASSA DI EURO 51,00; COPIA DEL RECLAMO DOVRÀ ESSERE CONSEGNATA ALLA CONTROPARTE SEMPRE NEI TERMINI DEI 30 MINUTI.

**ART. 16) ASSICURAZIONE**

È RESPONSABILITÀ DI OGNI SOCIETÀ PARTECIPANTE ASSICURARE AI PROPRI GIOCATORI LA COPERTURA ASSICURATIVA. L'ORGANIZZAZIONE DEL TORNEO È RESPONSABILE DELLA REGOLARITÀ DELLA COPERTURA ASSICURATIVA.

**ART. 17) "INFORMARE PER FORMARE"**

LA SOCIETÀ ORGANIZZATRICE DURANTE LO SVOLGIMENTO DEL TORNEO ORGANIZZERÀ IN COLLABORAZIONE CON IL COMITATO REGIONALE COMPETENTE NEL TERRITORIO UN INCONTRO TECNICO EDUCATIVO RIVOLTO AI TECNICI, DIRIGENTI, GENITORI E CALCIATORI CON LA PRESENZA DI UN RELATORE MESSO A DISPOSIZIONE DAL COMITATO STESSO.

Tale incontro verrà effettuato il giorno **12 marzo 2009** presso il salone del centro sportivo Enotria alle ore 16,00.

**ART. 18) NORME GENERALI**

PER QUANTO NON PREVISTO DAL PRESENTE REGOLAMENTO, VALGONO LE DISPOSIZIONI DEREGOLAMENTIFEDERALI IN QUANTO COMPATIBILI, E QUELLE RIPORTATE SUL COMUNICATO UFFICIALE N°1 DEL SETTORE GIOVANILE E SCOLASTICO RELATIVO ALLA STAGIONE SPORTIVA IN CORSO.

**F.C. ENOTRIA 1908 - Milano**

RESPONSABILE ORGANIZZAZIONE:

SIG. Antonio MAZZEO: Tel. 022593027 - Cell. 3334019012  
Segreteria FC ENOTRIA 1908: Tel. e Fax 022593027 - 022566673



**FREE TIME Management Group srl**

**24123 Bergamo  
Via Baioni 33/a  
Tel. 035/ 24.44.19  
Fax 035/24.49.79**

**23890 Barzago (Lc)  
S.S. Briantea, 13  
Tel. 031/86.14.44  
Fax 031/86.16.51**

**<http://www.freetimemg.com>  
E-mail: [info@freetimemg.com](mailto:info@freetimemg.com)**

**Sede Legale: 20145 Milano - Via A. da Giussano, 18  
Cod. Fisc. e P. Iva 07518850156**

**Fornitore ufficiale abbigliamento e materiale sportivo del F.C. Enotria 1908**